

**ORDRE DU JOUR**

**SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 7 FÉVRIER 2012**

**10 - Sujets d'ouverture**

**10.01** CA12 080066

**INSTANT DE RECUEILLEMENT**

**10.02** CA12 080067

Adopter l'ordre du jour de la séance générale du 7 février 2012.

**10.03** CA12 080068

Adopter les procès-verbaux de la séance générale du 10 janvier 2012 et de la séance spéciale du 23 janvier 2012.

**10.04** CA12 080069

**PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC**

**20 - Affaires contractuelles**

**20.01** 1115366002 - CA12 080070

Autoriser un appel d'offres sur invitation pour la location saisonnière de véhicules 2012.

**20.02** 1125195001 - CA12 080071

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour les services professionnels d'un laboratoire de sols pour assurer le contrôle qualitatif de divers travaux de génie civil en 2012, et nommer le comité de sélection qui étudiera les propositions.

**20.03** 1124093001 - CA12 080072

Octroyer un contrat de 51 738,75 \$ à Imprimerie Transcontinental inc. pour l'impression du Bulletin de Saint-Laurent 2012 – Soumission 12-504.

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 7 FÉVRIER 2012

---

**20.04** 1124093002 - CA12 080073

Octroyer un contrat de 47 351,50 \$ à Payette et Simms inc. pour l'impression de L'Agenda et de la Saison culturelle 2012 – Soumission 12-505.

**20.05** 1125361004 - CA12 080074

Autoriser une dépense additionnelle de 1 499,56 \$ au contrat octroyé à la firme Trame-Verte Gynnie Tremblay pour la prise en charge et l'encadrement, la surveillance de chantier, les compilations et la correction des plantations du printemps 2011 - Soumission 11-503.

**20.06** 1123679001 - CA12 080075

Autoriser une dépense additionnelle de 239 343,46 \$ en faveur de Technologie de Dégivrage Cargill pour la fourniture de sel de déglçage des chaussées– Soumission 11-063.

**20.07** 1122298001 - CA12 080076

Autoriser une dépense maximum de 70 000 \$ en faveur de Bell Mobilité pour les communications cellulaires et GPS, de janvier à mai 2012.

**20.08** 1122298002 - CA12 080077

Autoriser une dépense maximum de 35,000 \$ en faveur de TELUS pour l'ensemble des téléphones de type Centrex pour l'année 2012.

**20.09** 1112298005 - CA12 080078

Autoriser le renouvellement du contrat avec ESRI Canada ltée pour l'entretien des logiciels de géomatique pour l'année 2012, pour un montant de 42 750,37 \$

**20.10** 11124924001 - CA12 080079

Autoriser la Division des communications et des relations avec les citoyens à transiger avec la firme Néopost Canada pour les services d'affranchissement du courrier pour l'année 2012, et autoriser une dépense de 35 000 \$.

**20.11** 1124924002 - CA12 080080

Autoriser la Division des communications et des relations avec les citoyens à transiger avec la Société canadienne des postes pour les services postaux de l'année 2012, et autoriser une dépense de 67 000 \$.

---

---

## ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 7 FÉVRIER 2012

---

**20.12** 1123231002 - CA12 080081

Autoriser une commande ouverte en faveur de La Presse pour la publication des appels d'offres pour l'année 2012, pour un montant de 30 000 \$.

**20.13** 1124020002 - CA12 080082

Accepter l'offre de service sans frais de la firme Targray technologie international inc. pour la disposition des CD, DVD, Blu-Ray et boîtiers assortis pour l'année 2012.

**20.14** 1114020003 - CA12 080083

Approuver une entente de partenariat avec le Comité écologique du Grand Montréal afin de poursuivre le projet de protection, de conservation et de mise en valeur du boisé du parc Marcel-Laurin ainsi que l'entretien de ce boisé, autoriser une contribution financière maximum 61 540 \$.

**20.15** 1110069003 - CA12 080084

Modifier le certificat du trésorier numéro CTA1110069003, adopté le 4 octobre 2011 par la résolution numéro CA11 080727, afin de corriger les montants des surplus affectés.

**20.16** 1113231012 - CA12 080085

Recommander au Comité exécutif d'accorder une servitude en faveur de Bell Canada sur le lot 1 517 092 conformément aux conditions du projet d'acte.

**20.17** 1120069001 - CA12 080086

Autoriser une modification accessoire de 25 294,50 \$ au contrat octroyé à Les Services Exp. pour les services professionnels d'un laboratoire pour le contrôle qualitatif des travaux de construction de la Bibliothèque du Boisé – Soumission 11-002.

**30 – Administration et finances**

**30.01** 1114378033 - CA12 080087

Confirmer la disponibilité du montant de 677 117 \$ représentant la proportion de 50 % de contribution de l'arrondissement aux projets financés par le Programme d'amélioration des aménagements dans les parcs (PAAP) pour les années 2012 et 2013.

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 7 FÉVRIER 2012

---

**30.02** 1114020002 - CA12 080088

Autoriser une dépense maximum de 11 442 \$ pour la réalisation du programme Mon école écolo 2012 dans les écoles primaires de l'arrondissement.

**30.03** 1120299005 - CA12 080089

Autoriser un appel de propositions pour des projets à être réalisés en 2012 en lien avec la lutte à la pauvreté et l'exclusion sociale

**30.04** 1122050001 - CA12 080090

Approuver le programme des activités de loisir Printemps-été 2012 de la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social.

**30.05** 1120299004 - CA12 080091

Accorder une subvention de 1 000 \$ à l'Ensemble vocal de Saint-Laurent pour l'année 2012.

**30.06** 1120299003 - CA12 080092

Accorder un soutien financier de 11 500 \$ au Centre d'initiatives pour le développement communautaire l'Unité pour l'année 2012.

**30.07** 1120299002 - CA12 080093

Autoriser la signature d'une entente triennale avec le Centre Communautaire Bon Courage pour le versement d'une subvention de 30 500 \$ par an pour la période de 2012-2014, et approuver le premier versement de 30 500 \$ pour l'année 2012.

**30.08** 1120299001- CA12 080094

Approuver le renouvellement de la contribution financière annuelle de 14 000 \$ au Centre d'action bénévole et communautaire Saint-Laurent pour l'année 2012.

**30.09** 1120299006 - CA12 080095

Autoriser la signature d'une entente triennale avec le Centre des femmes de Saint-Laurent pour le versement d'une subvention de 12 500 \$ par an dans le cadre du Programme montréalais de soutien à l'action citoyenne en sécurité urbaine dans les arrondissements, et approuver le premier versement 12 500 \$ pour l'année 2012.

---

---

## ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 7 FÉVRIER 2012

---

**30.10** 1110299047 - CA12 080096

Octroyer une contribution financière de 2 000 \$ à l'Association des photographes de Saint-Laurent en soutien aux activités entourant son 25e anniversaire de fondation.

**30.11** 1120299007 - CA12 080097

Octroyer un don de 300 \$ à la Fondation Gracia dans le cadre de sa campagne de levée de fonds annuelle.

**30.12** 1123984001 - CA12 080098

Prendre acte du rapport global sur l'exercice des pouvoirs délégués entre le 1er et le 31 janvier 2012, et du rapport sur les paiements à Hydro-Québec au 31 janvier 2012, en vertu du règlement numéro RCA07-08-0012 sur la délégation de pouvoirs et ses amendements.

**30.13** 112350001 - CA12 080099

Autoriser une entente de partenariat de services avec Développement économique Saint-Laurent pour le développement et l'implantation d'une solution informatisée dédiée à la gestion quotidienne des activités.

**40 – Réglementation**

**40.01** 1111037012 - CA12 080100

Accorder une dérogation mineure pour les propriétés situées aux 2101 à 2261, rue du Mistral et aux 2039 à 2215, rue des Dolomites ayant pour objet d'autoriser la construction d'habitations unifamiliales contiguës, en empiétant dans la marge avant.

**40.02** 1111037014 - CA12 080101

Accorder une dérogation mineure pour les propriétés situées aux 2207 à 2245 et 2208 à 2232, rue des Hémisphères et 2102 à 2298, rue du Borée ayant pour objet d'autoriser la construction d'habitations unifamiliales contiguës en empiétant dans la marge avant.

**40.03** 1120565002 - CA12 080102

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 2850, boulevard Laurentien et ayant pour objet d'autoriser de peindre le revêtement de brique de ce bâtiment commercial.

---

## ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 7 FÉVRIER 2012

---

**40.04** 1121037001 - CA12 080103

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 5285, boulevard Henri-Bourassa ayant pour objet de régulariser, pour ce bâtiment commercial, l'empiètement du second étage dans la marge avant et l'installation d'une enseigne détachée dont la localisation et la hauteur ne respectent pas les normes applicables.

**40.05** 1121037002 - CA12 080104

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour un agrandissement intérieur de cette habitation unifamiliale contiguë située au 2965, place Cherry.

**40.06** 1121037003 - CA12 080105

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour remplacer le revêtement extérieur du second étage de cette habitation unifamiliale jumelée située au 1465, rue Guertin.

**40.07** 1124152001 - CA12 080106

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'enseignes pour le commerce situé au 1408, rue de l'Église.

**40.08** 1114434026 - CA12 080107

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour le remplacement du revêtement extérieur d'une habitation unifamiliale jumelée située au 2320, rue Stevens.

**40.09** 1124152002 - CA12 080108

Adopter le premier projet de règlement numéro RCA06-08-0020-4 modifiant le règlement numéro RCA06-08-0020 sur les usages conditionnels.

**40.10** 1104509010 - CA12 080109

Adopter le règlement numéro RCA12-08-5 sur la conversion des immeubles en copropriété divise.

**40.11** 1122288001 - CA12 080110

Donner un avis de motion en vue d'adopter le règlement RCA10-08-1-1 modifiant le règlement d'emprunt RCA10-08-01 pour le coût du financement des travaux de construction d'une bibliothèque, d'un centre d'exposition et d'une réserve muséale, le portant à 16 000 000 \$.

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 7 FÉVRIER 2012

---

**40.12** 1124322001 - CA12 080111

Adopter le règlement RCA12-08-2 autorisant un emprunt de 1 100 000 \$ pour le financement des travaux de réfection routière.

**40.13** 1124322002 - CA12 080112

Adopter le règlement RCA12-08-3 autorisant un emprunt de 500 000 \$ pour le financement du programme de protection des bâtiments publics.

**40.14** 1124322003 - CA12 080113

Adopter le règlement RCA12-08-4 autorisant un emprunt de 300 000 \$ pour le financement de l'acquisition de véhicules, de machinerie, d'outillage et d'équipements.

**50 – Ressources humaines**

**50.01** 1123950003 - CA12 080114

Autoriser la nomination permanente d'un d'inspecteur - construction et aménagement urbain à la Division des permis et inspections de la Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises.

**50.02** 1123950004 - CA12 080115

Autoriser la création de deux postes d'étudiants cols blancs pour accueillir deux étudiants français dans le cadre des échanges inter-municipalités France-Québec avec la Ville de Mérignac à l'été 2012.

**50.03** 1123950005 - CA12 080116

Autoriser la création de deux postes permanents de bibliothécaire pour la bibliothèque Du boisé à la Division de la bibliothèque et de la culture de la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social.

**50.04** 1123950007 - CA12 080117

Autoriser la nomination à un poste permanent d'un chef de section - exploitation d'aqueducs et d'égouts à la Division de la voirie de la Direction des travaux publics.

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 7 FÉVRIER 2012

---

**60 – Information**

**60.01** 1124020001 - CA12 080118

Déposer au Conseil municipal le bilan annuel 2011 sur l'application du règlement relatif aux pesticides.

**60.02** CA12 080119

Dépôt du rapport bimestriel pour les mois de novembre et décembre 2011 du poste de quartier 7 du Service de police de la Ville de Montréal.

**60.03** CA12 080120

**AFFAIRES NOUVELLES**

**60.04** CA12 080121

**PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC**

**70 – Autres sujets**

**70.01** CA12 080122

**LEVÉE DE LA SÉANCE**